

CAZON  
AG 50  
- A56

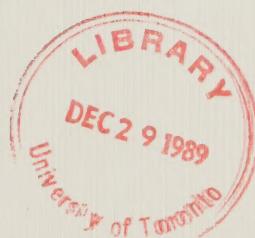


**THE  
FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION  
OF ONTARIO**

**TWELFTH ANNUAL REPORT  
FISCAL YEAR ENDED MARCH 31, 1989**

**ONTARIO  
MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD  
LEGISLATIVE BUILDINGS, TORONTO**

HON. JACK RIDDELL  
MINISTER





Digitized by the Internet Archive  
in 2022 with funding from  
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761114700032>

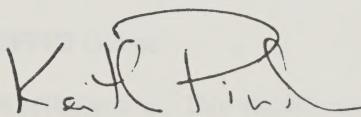
Toronto, Ontario  
July 31, 1989

To the Honourable Jack Riddell, Minister  
Ministry of Agriculture and Food  
Province of Ontario

Sir:

I have the honour to submit herewith the Annual Report of the Farm Income Stabilization Commission of Ontario for the period April 1, 1988 to March 31, 1989 including the report of the Provincial Auditor.

Respectfully Submitted,



Keith Pinder, Chairman  
*The Farm Income Stabilization  
Commission of Ontario*

Twelfth Annual Report  
of  
The Farm Income Stabilization Commission  
For Fiscal Year Ended March 31, 1989

**COMMISSION MEMBERS**

(As at March 31, 1989)

KEITH PINDER - Chairman

MARY GILLESPIE - Member

ROGER GEORGE - Member  
(Rep. Ontario Federation of Agriculture)

ELLARD POWERS - Member  
(Rep. National Farmers Union)

HUGO MAASKANT - Member  
(Rep. Christian Farmers Federation)

**OFFICERS**

KEITH PINDER  
General Manager

SUSAN CULLEN  
Assistant General Manager

M.J. TAGGART  
Assistant General Manager/Accounting

MICHELE HILL  
Secretary

# FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO

## RESPONSIBILITIES

- - Administration of the Farm Income Stabilization Act.
- - Administer plans of Farm Income Stabilization established by regulations.
- - Provide for surveys and research relating to Farm Income Stabilization to obtain statistics for Commission purposes.

## THE YEAR IN REVIEW

### 1985 - 1987 Income Stabilization Plan for Grains:

A stabilization payment of \$10.10 for canola was announced for the 1986 sales year and the Commission continued to issue payments on 1986 barley, corn, winter wheat, oats, and soybeans. Total stabilization payments of \$7.5 million were made during the fiscal year.

Stabilization payments are made on registered and eligible production when average returns fall below 95% of the previous five-year average price, plus changes in cash costs of production. Payments are limited to the difference between the 90% and 95% support levels. Participating producers are required to register expected sales and pay fees in advance equivalent to an estimated one-third of the expected payouts. Interest is credited to producer fees on deposit and any unused fees and interest are returned at the termination of the program. Because this was the final year of the 1985-87 Income Stabilization Plan for Grains, refunds of fees and interest of \$18.6 million were issued to producers who had all final claims paid.

### 1988 - 1990 Income Stabilization Plan for Grains:

A new, simplified plan was implemented for grains. This stabilization plan covers corn, soybeans, barley, oats, winter wheat, spring wheat, and canola. Registration fees are not required in advance and producers are required to complete and sign only one enrollment form to be eligible for all three years of the program.

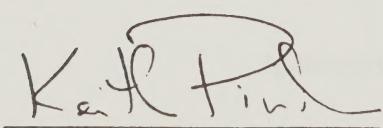
# FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO

## BALANCE SHEET as at March 31, 1989

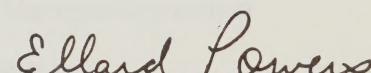
	<u>ASSETS</u>	
	1989 (\$000's)	1988 (\$000's)
Cash and short term deposits.....	<u>10,322</u>	<u>38,929</u>
 <u>LIABILITIES</u>		
Farmers' enrollment fees (Schedule) (note 3)....	2,282	19,602
Government subsidies (note 3).....	<u>8,040</u>	<u>19,327</u>
	<u>10,322</u>	<u>38,929</u>

See accompanying schedule and notes to financial statements.

On behalf of the Commission:



Chairman



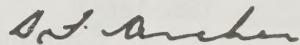
Member

# FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO

## AUDITOR'S REPORT

I have examined the balance sheet of the Farm Income Stabilization Commission of Ontario as at March 31, 1989 and the statement of receipts and disbursements for the year then ended. My examination was made in accordance with generally accepted auditing standards, and accordingly included such tests and other procedures as I considered necessary in the circumstances.

In my opinion, these financial statements present fairly the financial position of the Commission as at March 31, 1989 and its receipts and disbursements in accordance with the accounting policies described in note 1 to the financial statements applied on a basis consistent with that of the preceding year.



D.F. Archer, F.C.A.,  
Provincial Auditor

Toronto, Ontario  
June 14, 1989

# FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO

## Statement of Receipts and Disbursements for the year ended March 31, 1989

	<u>1989</u> (\$000's)	<u>1988</u> (\$000's)
<b>Receipts:</b>		
Farmers' enrollment fees (note 3) including interest income	1,290	3,350
Subsidies from Province of Ontario (note 3)	-	24,500
Administrative expenses paid by Province (note 2)	2,082	1,918
Interest income	1,202	471
Miscellaneous income	39	6
	<u>4,613</u>	<u>30,245</u>
<b>Disbursements:</b>		
Administrative expenses (note 2)	2,082	1,918
Stabilization Payments		
1982-1984:		
Soybeans	-	1
1985-1987:		
1985: Barley	12	197
Corn	174	2,828
Soybeans	10	92
White Beans	1	642
1986: Barley	329	-
Canola	421	-
Corn	10,445	-
Oats	109	-
Soybeans	698	5,373
Winter Wheat	334	1,923
Advance payments (note 3)	(5,005)	5,225
1983-1987:		
1984: Apples	-	39
Refunds of farmers' enrollment fees including interest income (note 3)	18,610	849
Refund of grain subsidy	<u>5,000</u>	<u>-</u>
	<u>33,220</u>	<u>19,087</u>
(Deficiency)/Excess of receipts over disbursements	(28,607)	11,158
Cash and short term deposits, beginning of year	<u>38,929</u>	<u>27,771</u>
Cash and short term deposits, end of year	<u>10,322</u>	<u>38,929</u>

See accompanying schedule and notes to financial statements.

## FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO

Schedule of Farmers' Enrollment Fee Balances by Plan  
as at March 31, 1989

Stabilization Plan	Balance begining of year	Fees	Interest	Fees and Interest Sub Total (\$000's)	Refunds	Balance end of year
1985-1987 Grain	19,298		1,260	1,260	18,466	2,092
1983-1987 Apples	134		10	10	144	-
1986-1988 Potatoes	170	5	15	20	-	190
	<u>19,602</u>	<u>5</u>	<u>1,285</u>	<u>1,290</u>	<u>18,610</u>	<u>2,282</u>

See accompanying notes to financial statements.

# FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO

## Notes to Financial Statements

March 31, 1989

### 1. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

#### Basis of Accounting

The Commission uses a cash basis of accounting except for the following modifications :

- (i) For administrative expenses, an additional thirty days is allowed to pay for goods and services pertaining to the fiscal year just ended.
- (ii) For government subsidies an additional thirty days is allowed for the receipt of subsidies pertaining to the fiscal year just ended.

### 2. ADMINISTRATIVE EXPENSES

Salaries, benefits and other administrative expenses of the Commission are absorbed by the Ministry of Agriculture and Food and are included in the statement of receipts and disbursements. Details are as follows:

	1989 ( \$000's)	1988 ( \$000's)
Salaries and staff benefits	802	739
Transportation and communication	76	78
Services	940	1,026
Supplies and equipment	264	75
	<hr/>	<hr/>
Total expenses reimbursed by the Province	<u>2,082</u>	<u>1,918</u>

### 3. FARM INCOME STABILIZATION PLANS

Farm income stabilization plans are established by regulations under the Farm Income Stabilization Act and exist for the following commodities: grain (corn, soybeans, white beans, winter wheat, barley, oats, canola ), fresh market potatoes and apples. These voluntary plans are designed to stabilize the income of Ontario farmers in periods of low market prices. Federal stabilization support payments are made for the difference between the current market price and 90 percent of the five-year average market price as adjusted for changes in cash costs of production. On the same basis, provincial plans support prices between 90 and 95 per cent of the five year average price. However, in the 1987 sales year, the Federal stabilization support payments for grain were set at 100 per cent of the previous five year average market prices, adjusted for changes in cash costs of production. Thus, the provincial grain plan did not need to make support payments for the 1987 sales year.

### **3. FARM INCOME STABILIZATION PLANS (cont'd)**

Farmers' enrollment fees are normally collected in advance and are set at a level sufficient to cover approximately one-third of the stabilization support payments in accordance with the provisions of section 6(3) of the Farm Income Stabilization Act. The Province of Ontario provides the other two-thirds.

Stabilization payments are made from the Province's subsidies and the farmers' enrollment fees, with the split being two-thirds and one-third respectively. For the grain plans, rather than paying out the farmers' one-third share and requesting payment for the following year's enrollment fees, the Commission retains the farmers' share and applies it against the next year's fees.

In the Statement of Receipts and Disbursements, the farmers' enrollment fees for the grain plan does not include the farmers' share of enrollment fees retained by the Commission which is applied against the next year's fees. The disbursements do not include the farmers' one-third coverage of the support price. The amount for the 1989 fiscal year is approximately \$3.8 million.

Commencing with the 1988 fiscal year, advance stabilization payments were not allocated to specific plans. Previously, advance payments were recorded as stabilization payments under the applicable plan. The advance payments credit in the 1989 fiscal year is a reduction of the year's stabilization payments from advance stabilization payments made in the 1988 fiscal year.

The grain plan for the 1985-1987 sales years ended in the year thus eliminating the need to retain the farmers' share of fees to apply against the next year's fees. This resulted in refunds of farmers' fees including interest income.

### **4. REMUNERATION OF APPOINTEES**

Total remuneration of the members of the Commission was \$1,751 during the 1989 fiscal year.

**FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO**  
**Schedule of Government Subsidies**

for the year ended March 31, 1989

	1989	1988
	\$	\$

**ONTARIO SOYBEAN STABILIZATION PLAN, 1982-84**

Balance, beginning of year	-	583,509
Stabilization payments	-	472
Less farmers' 1/3 share	-	157
	-	315
Transfer to reserve	-	583,194
Balance, end of year	0	0

**ONTARIO WINTER WHEAT STABILIZATION PLAN 1982-84**

Balance, beginning of year	-	94,918
Stabilization payments	-	0
Less farmers' 1/3 share	-	0
	-	0
Transfer to reserve	-	94,918
Balance, end of year	0	0

**ONTARIO CORN STABILIZATION PLAN 1982-84**

Balance, beginning of year	-	875
Stabilization payments	-	0
Less farmers' 1/3 share	-	0
	-	0
Transfer to reserve	-	875
Balance, end of year	0	0

**ONTARIO GRAIN STABILIZATION PLAN 1985**

Balance, beginning of year	2,015,382	7,802,439
Subsidy from Province of Ontario	0	0
Stabilization payments	186,797	5,640,213
Less farmers' 1/3 share	62,265	1,880,071
	124,532	3,760,142
Transfer to reserve	1,890,850	2,026,915
Balance, end of year	0	2,015,382

**FARM INCOME STABILIZATION COMMISSION OF ONTARIO**  
**Schedule of Government Subsidies**  
for the year ended March 31, 1989

	1989	1988
	\$	\$
<b><u>ONTARIO GRAIN STABILIZATION PLAN 1986</u></b>		
Balance, beginning of year	16,678,551	0
Subsidy from Province of Ontario	-	24,500,000
Transfer from reserve	-	4,700,000
	<u>16,678,551</u>	<u>29,200,000</u>
Stabilization payments	11,105,395	18,782,173
Less farmers' 1/3 share	3,701,798	6,260,724
	<u>7,403,597</u>	<u>12,521,449</u>
Balance, end of year	9,274,954	16,678,551

**ONTARIO APPLE STABILIZATION PLAN 1983-87**

Balance, beginning of year	-	227,190
Stabilization payments	-	38,797
Less farmers' 1/3 share	-	12,932
	<u>-</u>	<u>25,865</u>
Transfer to reserve	-	201,325
Balance, end of year	0	0

**TRANSFERS TO AND FROM RESERVE AND OTHER CREDITS**

Balance, beginning of year	632,669	1,948,164
Transfers from expired plans:		
1982-1984 Soybean Stabilization Plan	-	583,194
1982-1984 Winter Wheat Stabilization Plan	-	94,918
1982-1984 Corn Stabilization Plan	-	875
1985 Grain Stabilization Plan	1,890,850	2,026,915
1983-1987 Apple Stabilization Plan	-	201,325
Transfers to subsidize stabilization plan payments:		
1986 Grain Stabilization Plan	-	(4,700,000)
Interest income	1,202,431	471,277
Other income	43,208	3,113
Over provision for bad debts	(4,588)	2,888
Subsidy refund	<u>(5,000,000)</u>	-
Balance, end of year	<u>(1,235,430)</u>	632,669
Balance, Government Subsidies	<u>8,039,524</u>	<u>19,326,602</u>





LA COMMISSION DE STABILISATION DES REVENU SAGRICOLE S DE L'ONTARIO	TABLEAU DES SUBVENTIONS GOUVERNEMENTALES	pour l'exercice clos le 31 mars 1989
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DES CÉRÉALES DE 1986		
Solde en début d'exercice	16 678 551	\$ 1989
Virement de la réserve	- 24 500 000	
Solde en début d'exercice	16 678 551	\$ 1989
Total des paiements de stabilisation	11 105 395	18 782 173
Molins le tiers versé par les agriculteurs	3 701 798	6 260 724
Total des paiements de stabilisation	11 105 395	18 782 173
Molins le tiers versé par les agriculteurs	7 403 597	12 521 449
Solde en fin d'exercice	9 274 954	16 678 551
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DES POMMES DE 1983 A 1987		
Solde en début d'exercice	227 190	
Paiements de stabilisation	- 38 797	
Molins le tiers versé par les agriculteurs	- 12 932	
Solde en début d'exercice	227 190	
Virement à la réserve	- 25 865	
Solde en fin d'exercice	0	0
MOUVEMENTS DE RESERVE ET AUTRES CREDITS		
Solde en début d'exercice	1 948 164	
Virements servant à financer des paiements de stabilisation:		
Programme de stabilisation du maïs de 1982 à 1984	- 583 194	
Programme de stabilisation du soya de 1982 à 1984	- 94 918	
Programme de stabilisation du blé d'hiver de 1982 à 1984	- 583 194	
Programme de stabilisation du maïs de 1982 à 1985	- 1 890 850	
Programme de stabilisation du maïs de 1983 à 1987	- 201 325	
Autre revenu	- 43 208	
Provision pour créances irrécouvrables	(4 588)	
Remboursement des subventions pour les céréales	(5 000 000)	
Solde en fin d'exercice	632 669	
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DES CÉRÉALES DE 1986		
Solde, Subventions gouvernementales	19 326 602	
Autre revenu	- 3 113	
Autre revenu	- 2 888	
Solde en fin d'exercice	8 039 524	

PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DES CÉRÉALES DE 1986		
Solde en début d'exercice	16 678 551	\$ 1989
Virement de la réserve	- 24 500 000	
Solde en début d'exercice	16 678 551	\$ 1989
Total des paiements de stabilisation	11 105 395	18 782 173
Molins le tiers versé par les agriculteurs	3 701 798	6 260 724
Total des paiements de stabilisation	11 105 395	18 782 173
Molins le tiers versé par les agriculteurs	7 403 597	12 521 449
Solde en fin d'exercice	9 274 954	16 678 551
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DES POMMES DE 1983 A 1987		
Solde en début d'exercice	227 190	
Paiements de stabilisation	- 38 797	
Molins le tiers versé par les agriculteurs	- 12 932	
Solde en début d'exercice	227 190	
Virement à la réserve	- 25 865	
Solde en fin d'exercice	0	0
MOUVEMENTS DE RESERVE ET AUTRES CREDITS		
Solde en début d'exercice	1 948 164	
Virements servant à financer des paiements de stabilisation:		
Programme de stabilisation du maïs de 1982 à 1984	- 583 194	
Programme de stabilisation du soya de 1982 à 1984	- 94 918	
Programme de stabilisation du blé d'hiver de 1982 à 1984	- 583 194	
Programme de stabilisation du maïs de 1982 à 1985	- 1 890 850	
Programme de stabilisation du maïs de 1983 à 1987	- 201 325	
Autre revenu	- 43 208	
Autre revenu	- 3 113	
Autre revenu	- 2 888	
Solde en fin d'exercice	632 669	

PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DU SOYA DE 1982 A 1984	
Solde en début d'exercice	583 509
Total des paiements de stabilitation	472
Molins le tiers versé par les agriculteurs	157
Solde en fin d'exercice	0
Virement à la réserve	315
Solde en début d'exercice	583 194
Total des paiements de stabilitation	0
Molins le tiers versé par les agriculteurs	0
Solde en début d'exercice	0
Virement à la réserve	0
Solde en fin d'exercice	94 918
Virement à la réserve	0
Solde en début d'exercice	94 918
Total des paiements de stabilitation	-
Molins le tiers versé par les agriculteurs	-
Solde en fin d'exercice	0
Virement à la réserve	0
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DU BLE D'HIVER DE 1982 A 1984	
Solde en début d'exercice	0
Total des paiements de stabilitation	-
Molins le tiers versé par les agriculteurs	-
Solde en fin d'exercice	0
Virement à la réserve	0
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DU MAIS DE 1982 A 1984	
Solde en début d'exercice	875
Total des paiements de stabilitation	-
Molins le tiers versé par les agriculteurs	-
Solde en fin d'exercice	0
Virement à la réserve	0
PROGRAMME ONTARIEN DE STABILISATION DES CÉRÉALES DE 1985	
Solde en début d'exercice	2 015 382
Total des paiements de stabilitation	186 797
Molins le tiers versé par les agriculteurs	62 265
Solde en fin d'exercice	0
Virement à la réserve	0
LA COMMISSION DE STABILISATION DES REVENU SAGRICOLE S DE L'ONTARIO	
TABLEAU DES SUBVENTIONS GOUVERNEMENTALES	
pour l'exercice clos le 31 mars 1989	
1989	\$
1988	\$

La remunération des membres de la Commission pour l'exercice 1989, totalise 1 751 \$.

#### 4. REMUNERATION DES MEMBRES

agriculteurs, y compris les intérêts créditeurs.

Cela a entraîné un remboursement des cotisations versées par les

suivantes.

au cours de l'exercice, éliminant donc le besoin de conserver la quote-part des

Le régime pour les céréales des années de ventes 1985 à 1987 s'est terminé

par rapport au paiements provisoires de l'exercice 1988.

1989 correspond à une diminution des paiements de stabilisation de l'exercice

ils se rapportent. Le crédit au titre des paiements provisoires de l'exercice

étaient comparables comme des paiements en vertu des régimes auxquels

plus importants des régimes spécifiques. Au contraire, ces versements

Depuis l'exercice 1988, les paiements provisoires de stabilisation ne sont

Pour l'exercice 1989, ce montant est de environ 3,8 millions de dollars.

Incluent pas le tiers versé par les agriculteurs pour le soutien des prix.

au poste des cotisations pour l'année suivante. Les sorties de fonds

cotisations des agriculteurs que la Commission conserve et compare

agriculteurs au régime pour les céréales n'incluent pas la quote-part des

Dans l'état des rentes et sorties de fonds, les cotisations versées par les

cotisations pour l'année suivante.

conservé la quote-part des agriculteurs et la comparaison au poste des

demandé le paiement des cotisations pour l'année suivante, la Commission

céréales, plutôt que de verser aux agriculteurs leur quote-part d'un tiers et de

versées par les agriculteurs. En ce qui concerne les régimes pour les

provenance des subventions de la province et l'autre tiers, des cotisations

autres tiers. Les deux tiers des fonds pour les subventions de stabilisation

stabilisation des revenus agricoles. La province de l'Ontario verse les deux

stabilisation, conformément aux dispositions de l'articles 6(3) de la Loi sur la

sont calculées de façon à représenter environ un tiers des subventions de

En règle générale, les cotisations des agriculteurs sont perçues d'avance et

soutien pour l'année de ventes 1987.

Le régime provincial pour les céréales n'a eu à verser aucun paiement de

ajuste en fonction de la variation des cotés de production. Par conséquent,

100 pour 100 du prix moyen du marché pour les céréales ont été fixées à

stabilisation du gouvernement fédéral pour les céréales ont été fixées à

Toutefois, en ce qui concerne l'année de ventes 1987, les subventions de

#### 3. REGIMES DE STABILISATION DE REVENUS AGRICOLES (SUITE)

Les régimes de stabilitation des revenus agricoles sont régis par les dispositions de réglementation en vertu de la Loi sur la stabilitation des revenus agricoles. Il existe actuellement des régimes pour les denrées suiviennes: céréales (maïs, soya, haricots blancs, blé d'hiver, orge, avoine, canola), les pommes de terre de consommation immeubles, il s'agit de régimes à participation volontaire destinés à offrir une certaine stabilité de revenu aux agriculteurs de l'Ontario lorsqu'eux du marché sont anormalement bas. Des subventions de stabilitation du gouvernement fédéral couvrent la différence entre le prix du marché et 90 pour 100 du prix moyen pour les chin-saines précedentes, ajusté en fonction de la variation des coûts de production. De la même façon, il existe de régimes provinciaux de soutien des prix agricoles, établis sur la base de 90 à 95 pour 100 du prix moyen du marché, calculé sur une période de 5 ans.

### 3. REGIMES DE STABILISATION DES REVENUS AGRICOLES

Les trattements, les avantages sociaux et les autres frais d'administration de la COMMISSION, assumés par le ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation figurent dans l'état des rentrees et des sorties de fonds. En voici le détail.

## 2. FRAIS D'ADMINISTRATION

!!! En ce qui concerne les subventions gouvernementales, la comptabilité est modifiée de façon à accorder 30 jours supplémentaires pour l'encaissement des subventions se rapportant à l'exercice écoulé.

1) En ce qui concerne les frais d'administration, la compatibilité est tout modifiée de façon à accorder 30 jours supplémentaires pour le paiement des biens et des services se rapportant à l'exercice écoulé.

La Commission utilise la méthode de caisse, sous réserve des modalités suivantes.

## Méthode de comptabilisation

## 1. PRINCIPALES CONVENTIONES COMPTABLES

Le 31 mars 1989

#### Notes différentes aux états financiers

Tableau des soldes relatifs aux droits d'inscription des agriculteurs par programme au 31 mars 1989						
Programme de stabilisation	Solde en début partiel	Droits d'exercice (droits et intérêts)	Droits d'exercice en fin d'exercice	Intérêts et intérêts	Remboursements	Total
1985-1987 Céréales	19 298	1 260	1 260	18 466	2 092	
1983-1987 Pommes	134	10	10	144	0	
1986-1988 Pommes de terre	170	5	15	20	-	190
						19 602
						5
						1 285
						1 290
						18 610
						2 282

Voir les notes afférentes aux états financiers.

Voir l'annexe ci-jointe et les notes afférentes aux états financiers.

Etat des rentrées et des sorties de fonds		pour l'exercice clos le 31 mars 1989	
Sorties de fonds:		Rentrées de fonds:	
Droits d'inscription des agriculteurs		Y compris les intérêts créditeurs	
Subventions de la province assumées par la province (note 3)		Frais d'administration (note 2)	
Intérêts créditeurs (note 3)		Frais d'administration (note 2)	
Frais d'administration assumés par la province (note 2)		Frais d'administration (note 2)	
Intérêts créditeurs		Frais d'administration (note 2)	
Subventions de la province de l'Ontario (note 3)		Frais d'administration (note 2)	
24 500		1 918	
3 350		2 082	
1 290		1 918	
1988		1 918	
de dollars)		de dollars)	
(en milliers de dollars)		(en milliers de dollars)	
1989		1989	
Rentrées de fonds:		Sorties de fonds:	
Frais d'administration (note 2)		Frais d'administration (note 2)	
Intérêts créditeurs		Intérêts créditeurs	
Frais d'administration (note 2)		Frais d'administration (note 2)	
Subventions de la province assumées par la province (note 2)		Subventions de la province assumées par la province (note 2)	
1 918		2 082	
471		1 202	
6		39	
30 245		4 613	
1985-1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Pommes	
1983-1987:		Versemements provisoires (note 3)	
1986:		Avoine	
1987:		Mais	
1982-1984:		Canola	
1985-1987:		Mais	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:		Soyea	
1986:		Orie	
1984-1987:		Soyea	
1983-1987:		Avoine	
1986:		Mais	
1987:		Soyea	
1982-1984:			

Vérificateur provincial  
D.F. Archér, F.C.A.

le 14 juin 1989  
Toronto (Ontario),



À mon avis, ces états financiers présentent fidélement la situation financière de la Commission au 31 mars 1989 ainsi que ses rentrees et sorties de fonds, selon les principes comptables énoncés dans la note 1 afférente aux états financiers, appliqués de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent.

J'ai vérifié le bilan de la Commission de stabilitation des revenus agricoles de l'Ontario au 31 mars 1989 et l'état des rentrees et sorties de fonds pour l'exercice terminé à cette date. Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues, et a comporté conséquemment aux sondages et autres procédés que j'ai jugés nécessaires dans les circonstances.

## RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Member

*Global Forum*

Chairman

*K. A. T. H.*  
Pour la Commission,

Voir l'annexe ci-jointe et les notes différentes aux états financiers.

ACTIF		PASSIF	
1989	1988	1989	1988
(en milliers de dollars)	(en milliers de dollars)	(en milliers de dollars)	(en milliers de dollars)
Encaisse et dépôts à court terme	10 322	38 929	10 322
Droits d'inscription des agriculteurs (note 3)	2 282	19 602	Subventions gouvernementales (note 3)
Subventions gouvernementales (note 3)	8 040	19 327	
			38,929
			10,322

BILAN AU 31 MARS 1989

LA COMMISSION DE STABILISATION DES REVENUS AGRICOLES DE  
ONTARIO

## MANDAT

## LEXIQUE EN BRE

MANDAT

Application de la Loi sur la stabilisation des revenus agricoles

Administration des programmes de stabilisation des revenus agricoles prévus par les règlements

Réalisation d'enquêtes et de projets de recherche portant sur la stabilisation des revenus agricoles en vue d'obtenir des statistiques utilisables par la Commission

Secrétaire  
MICHELE HILL  
Adjointe au directeur général, comptabilité  
M. J. TAGGART

Adjointe au directeur général  
SUSAN CULLEN

Directeur général  
KEITH PINDER

## DIRECTION

chretiens de l'Ontario  
(rep. la Fédération des agriculteurs  
HUGO MASKANT

(rep. le Syndicat national des cultivateurs)  
ELLARD POWERS

(rep. la Fédération de l'agriculture de l'Ontario)  
ROGER GEORGE

MARIE GILLESPIE

KEITH PINDER, président

(au 31 mars 1989)  
MEMBRES DE LA COMMISSION

pour l'exercice clos le 31 mars 1989

des revenus agricoles de l'Ontario  
La Commission de stabilitation

de

Douzième rapport annuel

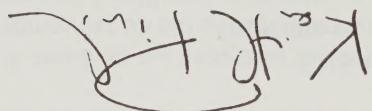
Le 31 juillet 1989  
Toronto (Ontario)

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous présenter le rapport annuel de la Commission de stabilitation des revenus agricoles de l'Ontario pour l'exercice allant du 1<sup>er</sup> avril 1988 au 31 mars 1989 accompagné du rapport du vérificateur provincial.

Veuillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma haute considération.

Keith Pinder



Le président de la  
Commission de stabilitation  
des revenus agricoles de  
l'Ontario



LA COMMISSION DE STABILISATION  
DES REVENUS AGRICOLES DE L'ONTARIO  
DOUZIÈME RAPPORT ANNUEL  
EXERCICE CLOS LE 31 MARS 1989



HÔTEL DU GOUVERNEMENT, TORONTO  
ET DE L'ALIMENTATION DE L'ONTARIO  
MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

L'HON. JACK RIDDELL,  
MINISTRE

3 1761 11470003 2